

Mitgliederverzeichnis 2015

Liebe Neuzuzügerin, lieber Neuzuzüger

Im Namen aller Gewerbetreibenden begrüssen wir Sie ganz herzlich in Ottenbach. Wir hoffen, dass Sie sich im Reusstal wohl fühlen und sich schon gut eingelebt haben. Sicher haben Sie auch schon mit verschiedenen einheimischen Gewerbetreibenden Kontakt gehabt, sei es beim Einkauf der täglichen Nahrungsmittel, beim Benzintanken, beim auswärtigen Mittag- oder Nachtessen etc.

Mit der nachfolgenden Zusammenstellung möchte Ihnen der Gewerbeverein eine Übersicht über das lokale Gewerbe vermitteln und Ihnen aufzeigen, dass das hiesige Gewerbe für Sie ein breites Angebot mit verschiedensten Produkten und Dienstleistungen bereithält.

Falls Sie interessiert sind, laden wir Sie gerne ein, sich bei einem unverbindlichen Besuch über spezifische Angebote detailliert zu informieren. Gerne geht das lokale Gewerbe auf Ihre Spezialwünsche und Anfragen ein.

So wünschen wir Ihnen weiterhin eine schöne Zeit in Ottenbach und erwarten gerne Ihren Besuch.

Der Gewerbevereinspräsident
Remo Marchioni

Inhaltsverzeichnis

DIE ALTERNATIVE	4	Leiser Vital	17
AGIR AG	4	LGO Ottenbach	17
R. Albrecht AG	5		
Aregger Metzgerei	5		
AXA Winterthur	5	naef-grafik.ch	17
		Neuroth Affoltern Hörcenter AG	18
		Nirama AG	18
Baubüro Ruedi Egli GmbH	6		
BioWeber	6		
R. Brüniger AG	7	Pekutech GmbH	18
Büchler GmbH Elektronik	7	Perlendesign	19
		Pfister Versicherungs-Treuhand	18
		Post CH AG	19
DAS Rechtsschutz	8	Restaurant Post	20
de Pretto Maler GmbH	8		
		Raiffeisenbank Kelleramt-Albis	20
EffiProm GmbH	8	REMAX - Paul Stöckli Immobilien	20
Eichhorn Zäune AG	9	Reproscan Group AG	21
Elektro Ackermann GmbH	9	Ritschard Haustechnik AG	21
Ruth Enz / Praxis für Körpertherapie	10	Rolf + Beatrice Rimann	22
Exclusive Tours	10	Restaurant Rüsstrugg	22
Finetra AG	11	Schneebeli AG	23
Frego AG	11	Schneider Communications AG	23
		Schumacher Einbruchschutz	23
		Schumacher Schreinerei	24
Fürst & Naef AG	12	Schumacher Druckerei AG	24
Galerie Marlène	12	E. + G. Stähli Treuhand	24
Herrensalon Rolf Grubenmann	12		
		E. Troppan GmbH	25
Haas Shopping / TSF AG	13	VIMA Zweirad GmbH	25
Hair-Box Coiffeur	13	Volg-Laden Ottenbach / Landi Albis	26
Albin Herzog AG	14		
Hirt-Garage AG	14		
Heinz Hug	15	WEP Treuhand	26
		Wittenwiller Metallbau AG	27
		Wordmaster English Translations	27
INTUS AG	15		
Joko-Bau	15	XLS Xavier Language Services	28
		Zürcher Kantonalbank	28
KIMO-Kindermode	16		
KS Schilder + Beschriftungen GmbH	16		

Änderungen bitte umgehend melden unter: a-heinrich@hispeed.ch - Danke



DIE ALTERNATIVE

Verein für umfassende Suchttherapie
Unterer Lätten 1
8913 Ottenbach

contact@diealternative.ch
www.diealternative.ch

Tel. 044 763 40 80
Tel. 044 763 40 90 Bistro-Laden

Mi-Fr 13.00-17.30 Uhr
Sa 09.30-14.30 Uhr

bildet Lehrlinge aus

Bistro-Laden

Geschenkartikel aus eigenen und anderen
sozialen Werkstätten
Besuchen Sie unseren Online-Shop auf:
www.diealternative.ch

Nutzen Sie unsere vielfältigen Dienst-
leistungen:

Partyservice ULMENHOF

Für das Catering bei Ihrem nächsten Event
Tel. 044 762 61 27
partyservice@diealternative.ch

Werkstätten ULMENHOF

Individuelle Schreiner-, Maler-, Metall-
und Textilarbeiten für professionelle
Mailings, Karten und kreative Werbe
geschenke
Tel. 044 762 61 25
werkstaetten.ulmenhof@diealternative.ch



AGIR AG

Alte Obfelderstrasse 55
8910 Affoltern am Albis

info@agir.biz
www.agir.biz

Tel. 044 762 44 44 Fax 044 762 44 40

Mo-Do 07.30-12.00 / 13.00-17.30 h
Fr 07.30-12.00 / 13.00-17.00 h

Kies
Beton
Erdbau
Muldenservice
Anlagebau



R. Albrecht AG

Carrosserie & Spritzwerk
Bachstrasse 33
8912 Obfelden

service@carrosserie-albrecht.ch
www.carrosserie-albrecht.ch

Tel. 044 761 78 55 Fax 044 760 12 48

Mo-Fr 07.15-12.00 / 13.15-17.00 h

bildet Lehrlinge aus



Hanspeter Aregger

Metzgerei
Muristrasse 26
8913 Ottenbach

areggott@bluewin.ch

Tel. 044 761 21 05 Fax 044 761 49 05

Mo-Di 07.30-12.00 / 14.00-18.30 h
Mittwoch geschlossen
Do-Fr 07.30-12.00 / 14.00-18.30 h
Sa 07.30-15.00 h

bildet Lehrlinge aus

Bio-Rindfleisch vom
Bio-Hof Peter Waltenspül, Neuheim

Hausgemachte Wurstwaren für
jeden Geschmack

Saisonale Kreationen

Täglich frische Fische



AXA Winterthur

Hauptagentur Thomas Bauer
Bahnhofplatz 11
8910 Affoltern a.A.

thomas.bauer@axa.ch
www.axa.ch/affoltern

Kommen Sie auf unsere Seite.

Tel. 044 763 40 00 Fax 044 763 40 01



Baubüro Ruedi Egli GmbH

Architektur Bauleitung
Devisierung Beratung
Fuessmättli 3
8913 Ottenbach

info@baubuerogli.ch
www.baubuerogli.ch

Tel. 044 760 03 63 Fax 044 760 03 83

Büro:

Mo-Fr 07.30-18.00 Uhr
Sa 07.30-15.00 Uhr

- Architektur
- Bauleitungen
- Devisierung
- Altbausanierungen
- Energieberatung



BioWeber Fabienne + Thomas Weber

biol. org. Landbau
Jonenstrasse 21
8913 Ottenbach

bioweber@bluewin.ch
www.bioweber.ch

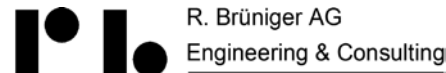
Tel. 044 761 21 21 Fax 044 761 21 83

Mi 08.30-11.30 Uhr
Sa 08.30-11.30 Uhr

oder nach Absprache

Bio-Hofladen:

- Backwaren
- Saisonale Salate und Gemüse
- Fleisch – nur von unseren Hoftieren
- Eier
- Geschenk-Körbe und -Gutscheine
- Hausgemachtes
- Apéro und Hofrundgänge



R. Brüniger AG

Engineering & Consulting
Zwillikerstrasse 8
8913 Ottenbach

roland.brueeniger@r-brueniger-ag.ch
www.r-brueniger-ag.ch

Tel. 044 760 00 66 Fax 044 760 00 68

Mo-Fr nach tel. Vereinbarung

Die Firma R. Brüniger AG, Engineering & Consulting, ist ein von Herstellern, Lieferanten und Finanzinstituten unabhängiges und neutrales Beratungs- und Ingenieurunternehmen und bietet in den folgenden, ausgewählten Marktsegmenten spezifische Beratungsdienstleistungen an.

- Informationstechnologie Banking
- Betriebs- und Sicherheitsanlagen von Strassen und Strassentunnels
- Allgemeine Informatik- und Funkprojekte
- Industrielle Anlagen



Büchler GmbH Elektronik

Radio TV Elektronik
Salzrain 4
8913 Ottenbach

radiotv.buechler@swissonline.ch

Tel. 044 761 24 45

Verkauf, Reparaturen und Installationen von:

- Geräten der Unterhaltungselektronik
- Satelliten-Empfangsanlagen
- Kabelkommunikation





DAS Rechtsschutz

Wolfgang Hochstrasser
Rechtsschutzspezialist
Jonenstrasse 27
8913 Ottenbach

wolfgang.hochstrasser@das.ch
www.das.ch

Tel. 043 817 12 84
Mobile 079 563 49 40

Unabhängiger Rechtsschutz
Privat- und Verkehrsrechtsschutz
Betriebsrechtsschutz mit Steuerrecht
und Inkasso
Sie werden von Spezialisten und Experten
betreut.
Wir sind weder wirtschaftlich noch per-
sonell mit anderen Versicherungsgruppen
verflochten.



de Pretto Maler GmbH

Malergeschäft / dipl. Malermeister
Meiholzstrasse 3a
8913 Ottenbach

de_pretto@bluewin.ch
www.depretto-maler.ch

Tel. 044 761 22 22 Fax 044 761 91 75

Mo-Fr 06.45-12.00 / 13.00-18.00 h

bildet Lehrlinge aus

malen, tapezieren, spritzlackieren,
beschriften
Stoff bespannen
Wärmeisolation innen und aussen
Spritz- und Aufziehplastiken
kleinere Gipserarbeiten
Kunststoffputze
eigener Gerüstbau
Koordination von Umbauten /
Reservationen von A-Z



EffiProm GmbH

Werbung PR Grafik
Social Media Online-Marketing
Weidstrasse 12
8913 Ottenbach

heinrich@effiprom.ch
www.effiprom.ch

Tel. 044 761 03 87

Mo-Fr 08.00-17.00 Uhr

**Ihre Erfolgs-Agentur
für Werbung, PR, Social Media
und Online-Marketing**

Werbung, PR, Grafik,
Social Media und Online-Marketing



Eichhorn Zäune AG

Weihermatt 10
8913 Ottenbach

info@eichhorn-zäune.ch
www.eichhorn-zäune.ch

Tel. 044 761 24 72 Fax 044 760 06 76

Mo-Fr 07.00-12.00 / 13.00-17.00 h
Sa 08.00-11.30 h (April-Oktober)

- Zäune
- Geländer
- Sicht- und Schallschutzwände
- Materialverkauf



Elektro Ackermann GmbH

Inh. M. und K. Häberling
Rickenbacherstrasse 17
8913 Ottenbach

info@elacki.ch
www.elacki.ch

Tel. 044 762 61 41 Fax 044 762 61 40

Mo-Fr 07.30-11.30 / 13.00-17.00 h

bildet Lehrlinge aus

- Elektroinstallationen und
Projektierungen
- Telefoninstallationen /
EDV-Installationen
- Haushaltgeräte
- Verkaufsladen
- Photovoltaikanlagen



Akupressur Jin Shin Do
DAO-Akupressur
Mykotherapie
ZeroBalancing
Cranio Sacrale in Ausbildung

Mineralstoffe nach Dr. Schüssler
und Antlitzdiagnose

Ernährungsberatung
Bachblüten
Aromatherapie

EFT Emotional Freedom Technics
Bartosch Methode

Global Diagnostic

Praxis für Körpertherapie
Gesundheit, Prophylaxe, Rehabilitation

Ruth Enz
Rigiblick 9
8913 Ottenbach

praxis.enz@bluewin.ch
www.ruth-enz.ch

Tel. 044 761 91 39 Fax 044 761 91 40
Mobil 079 389 91 39

Mo-Sa nach Vereinbarung



Wasserbetten
Luftbetten
Matratzen, Bettgestelle, Lattenroste
Bettwaren
Bettwäsche
Duvets, Kissen
Allergie-Schutzbezüge
Schränke
Gartenmöbel
Sonnenschirme

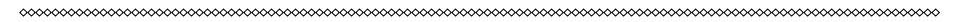
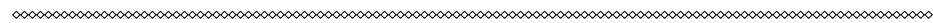
Finetra AG
Das Bettenfachgeschäft

Besim Bulica
Zürichstrasse 130
8910 Affoltern am Albis

info@finetra.ch
www.finetra.ch

Tel. 043 322 88 44 Fax 043 322 88 45

Mo geschlossen
Di-Fr 09.00-12.00 / 14.00-18.30 h
Sa 09.00-16.00 h durchgehend



Ihr Reisespezialist für:

- organisierte Kleingruppenreisen
- Ferienarrangements
- Sprachaufenthalte
- Wellnessaufenthalte
- Kreuzfahrten
- Flugtickets
- Last Minute Angebote etc.

EXCLUSIVE TOURS

Willy E. Bonvin
Affolternstrasse 5
8913 Ottenbach

office@exclusivetours.ch
www.exclusivetours.ch

Tel. 044 761 16 10 Fax 044 761 16 04

Mo-Fr 08.30-12.00 / 14.00-17.30 h
Sa 08.30-12.00 h



Frego AG

Pergolabau - Sonnenstoren
Isenbergstrasse 8, Postfach
8913 Ottenbach

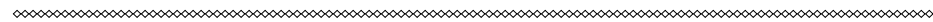
info@frego.ch
www.frego.ch

Tel. 044 763 70 50 Fax 044 763 70 40

Mo-Do 07.30-12.00 / 13.30-17.00 h
Fr 07.30-12.00 / 13.30-16.00 h
Sa nach Vereinbarung

www.storen-boutique.ch
0800 88 00 66

- Sonnenstoren -
textile Beschattungen
- Pergolen aus Metall
- verglaste Pergolen
- Sitzplatz- und Balkonverglasungen
- Wintergärten





Fürst & Naef AG

Unterlagsböden Hartbetonbeläge
Kernstrasse 65
8026 Zürich 4

info@fuerst-naef.ch
www.fuerst-naef.ch

Tel. 044 241 69 31 Fax 044 241 93 66

- Unterlagsböden
- Bodenisolierungen
- Fliessestriche
- Zementüberzüge
- Hartbetonbeläge
- Ausführung in allen Neu-/Um- und Anbauten

Galeriemarlène

Malerei
Plastiken
Objekte von internationalen Künstlern

Antiquitäten

Galerie Marlène

Galerie, Antiquitäten,
zeitgenössische Kunst
Lanzenstrasse 6
8913 Ottenbach

galeriemarlène@bluewin.ch
www.galeriemarlène.ch

Tel. 044 761 21 49 Fax 044 761 34 89

Während den Ausstellungen:
Mi-Fr 14.00-18.00 h
Sa-So 13.00-17.00 h
oder nach Vereinbarung



Herrensalon Rolf Coiffeurgeschäft

Rolf Grubenmann
Muristrasse
8912 Obfelden

rolfs_hairshop@bluewin.ch

Tel. 044 761 55 04

Coiffeursalon
neben Rest. Hirschen in Obfelden
Parkplatz vorhanden

Mo geschlossen
Di-Fr 07.30-12.00 / 13.00-18.30 h
Sa 07.30-13.00 h



Haas Shopping / TSF AG

Mode Freizeit Heimtextilien Geschenke
Muristrasse 31
8913 Ottenbach

haas@creasphere.com
www.haas-shopping.ch

Tel. 043 322 61 00 Fax 043 322 61 30

Mo-Fr 09.00-18.30 Uhr
Sa 09.00-16.00 Uhr

- Vorhang- und Kleiderstoffe,
Bastelshop
- Bad- und Frottéewäsche, Bettwäsche
- Damen- und Herrenmode
- Lockstoff
- Wohnaccessoires, Pflegeartikel,
Geschenke und Papeterie
- KIMO Kindermode
- BINGO Schuhmarkt
- Vorhangnähatelier
- Bilderrahmen-Service

Gratis Parkplätze

HAIRBOX COIFFEUR

HAIR-BOX Coiffeurgeschäft

Affolternstrasse 5
8913 Ottenbach

info@hairbox.ch
www.hairbox.ch

Tel. 044 761 23 20

Mo-Fr 08.00-18.30 Uhr
Sa 07.00-13.00 Uhr

bildet Lehrlinge aus

Unser Angebot für Sie:

Damen, Herren und Kinder sind bei uns
herzlich willkommen.

Unser geschultes Fachpersonal ist in der
Lage, Ihnen zu vernünftigen Preisen Ihr
persönliches Hairstyling zu verwirklichen.
Wir bieten Ihnen professionelle Beratung,
informieren Sie über alle aktuellen Trends
und helfen Ihnen, auch ungewöhnliche
Wünsche zu erfüllen! Wir arbeiten nur
mit den besten Haarpflegeprodukten der
Firma Wella. Das garantiert Ihnen schönes
und gesundes Haar. Wir freuen uns auf
Ihren Besuch und heissen Sie bei Hair-Box
herzlich willkommen!



Albin Herzog AG

VOLVO-Garage
Jonenstrasse 32
8913 Ottenbach

contact@albinherzogag.ch /
aherzog@albinherzogag.ch
www.albinherzogag.ch

Tel. 043 322 66 00 Fax 043 322 66 09

Werkstatt:

Mo-Do 07.15-12.00 / 13.30-17.45 h
Fr 07.15-12.00 / 13.00-17.00 h

Verkauf:

Mo-Fr 07.30-12.00 / 13.30-18.30 h
Sa 08.00-14.00 h, Nachmittag
auf Anfrage

bildet Lehrlinge aus

Verkauf

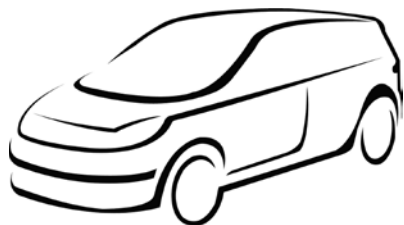
Neuwagen und Occasionen

Tankstelle

Benzin, Diesel und E85 Bioethanol

Moderne Waschanlage

Portalwaschanlage,
Lanzen- und Staubsaugerplätze



Hirt-Garage AG

Marcel Kettner
Affolternstrasse 43
8913 Ottenbach

hirt-garage@bluewin.ch

Tel. 044 761 21 61

Mo-Fr 07.45-12.00 / 13.15-18.00 h
Sa auf Anfrage

- Reparaturen und Unterhalt aller Marken
- Verkauf von Gebrauchtwagen und Neuwagen
- Renault und Citroen Spezialist
- Autowaschanlage
- Mitglied Auto Gewerbe Verband Schweiz



Heinz Hug

AutoMower Stützpunkt
Motorgeräte
Affolternstrasse 24
8913 Ottenbach

hug-motorgeraete@swissonline.ch

Tel. 044 761 21 46 Fax 044 761 52 46

Maschinen und Zubehör für
Rasen, Garten, Forst und Flächenpflege

Beratung, Vermietung,
Verkauf und Service

Grosser Ausstellungsraum

Mo geschlossen
Di-Sa 08.00-12.00 h



INTUS AG

Martin Röthlisberger,
Versicherungsfachmann
Industriestrasse 17, Postfach 427
8910 Affoltern a.A.

martin.roethlisberger@intusag.ch
www.intusag.ch

Tel. 044 763 70 35

- Immobilien
- Treuhand
- Versicherungen

JOKO - BAU

KUNDENMAUREREI

JOKO-BAU

Keusch Ivan
Kundenmaurerei
Klosterweg 2
8913 Ottenbach

Ausführung von:

- Plattenleger-Arbeiten
- Stein- und Sitzplätze
- Gipsarbeiten
- An- und Umbauten
- Gartengestaltung

jokobau@hotmail.com
www.jokobau.ch

Mobil 079 324 09 06



KIMO-Kindermode

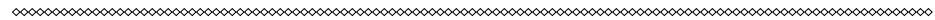
Haas-Shopping
Muristrasse 31
8913 Ottenbach

news@kimo-kindermode.ch
www.kimo-kindermode.ch

Tel. 043 322 61 00 Mobil 079 396 82 28

Mo-Fr 09.00-18.30 Uhr
Sa 09.00-16.00 Uhr

Kindermode Gr. 50 - 176



**KS Schilder und
Beschriftungen GmbH**

Gravuren Siebdruck Digitaldruck
CAD-Plotter
Mühlebergstrasse 17
8910 Affoltern am Albis

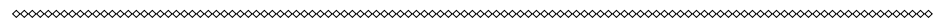
info@ks-schilder.ch
www.ks-schilder.ch

Tel. 044 761 66 68 Fax 044 761 66 86

Mo-Do 08.00-12.00 / 13.00-17.00 h
Fr 08.00-12.00 / 13.00-15.00 h

Beschriftungen
Signalisieren
Kennzeichnen

Autobeschriftung - Blachen -
Nachleuchtende Produkte -
T-Shirts - Pokale



LEISER VITAL

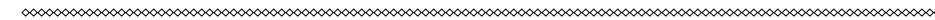
Anita und Michael Leiser
Rebenstrasse 35b
8913 Ottenbach

info@leiser-vital.ch
www.leiser-vitalshop.ch
www.facebook.com/
groups/147364648800097

Tel. 044 761 09 03

Gesunde, natürliche Produkte:
- Ernährungsergänzung
- Beauty & Wellness
- Gewichtsmanagement
- Fitness & Sport
- Lifebalance

Kostenlose Produktpräsentationsabende
nach Absprache: Besuchen Sie uns und
riechen, fühlen und testen Sie die Kraft
der Natur, frei von Chemie, Tierversuchen
und Gentechnologie.



LGO Ottenbach

LGO Ottenbach

Vermietung von Wohnungen

Genossenschaft
Dorfplatz 3
8913 Ottenbach

Alterswohnungen

lgo.ottenbach@bluewin.ch

VOLG-Laden

Tel. 044 761 21 08 Fax 044 761 21 08



naef-grafik.ch

WIR BRINGEN IHRE IDEE IN FORM

Altes Dorfschulhaus
Dorfstrasse 32
8906 Bonstetten

Eine durchdachte Konzeption ist der
Schlüssel zu Ihrem und unserem Erfolg.
Deshalb kümmern wir uns um
ansprechende Design-Konzepte und
schlaue Marketing-Strategien.

welcome@naef-grafik.ch
www.naef-grafik.ch

Tel. 044 700 60 40



NEUROTH

Besser hören · Besser leben

DAS Kompetenzzentrum im Knonauer Amt und Region für Fragen rund ums Gehör!

Hörgeräte / Gehörschutz

Hörtests / Beratungen / Hörgeräte-Anpassungen / Service / Batterieverkauf / individuell angepasster Gehörschutz / Kommunikationszubehör

Neuroth Affoltern Hörcenter AG

Richard Toggenburger
(Hörgeräteakustik-Meister, GF)
Bahnhofplatz 5
8910 Affoltern am Albis

affoltern@neuroth.ch
www.neuroth.ch

Tel. 044 760 38 60 Fax 044 760 38 62

Mo-Fr 08.30-12.00 / 13.30-18.00 h
Sa geschlossen



In unserem Sortiment führen wir die qualitativ hochwertigen Switcher Textilien sowie 3M-Folien für Beschriftungen.

Nirama AG

Textildruck-Werbung
Rietstrasse 4
8108 Dällikon ZH

nikles@nirama.ch
www.nirama.ch

Tel. 044 847 50 59 Fax 044 847 50 70



ReifenService
Pneu, Felgen, Lenkgeometrie

Pekutech GmbH

Mani Pechlaner
Affolternstrasse 4
8913 Ottenbach

pekutech@bluewin.ch
www.pekutech.ch

Tel. 044 761 77 15 Fax 043 817 14 88



... über 2000 verschiedene Perlen,
grösstes Sortiment im Säuliamt

- Workshops in kleinen Gruppen
- Verkauf von Perlen und Zubehör
- Verkauf von Perlen Design Schmuck
- offene Werkstatt

PERLENDESIGN

Evelyn Brüniger
Isenbergstrasse 30
8913 Ottenbach

info@perlendesign.ch
www.perlendesign.ch

Tel. 044 761 58 69 Fax 044 761 58 66

Mo-Mi 14.00-17.00 Uhr
Do 14.00-18.00 Uhr

während Schulferien geschlossen

Pfister Versicherungs-Treuhand

Finanz-, Vorsorge und Versicherungsberatung,
Pensionskassenlösungen
• kompetent • neutral • transparent •

In allen Fragen rund um die Finanz-, Vorsorge und Versicherungsberatung sowie bei Pensionskassenlösungen

Claude M. Pfister

Betriebsökonom HWV
Lindenmoosstrasse 4
Postfach 920
8910 Affoltern am Albis

cmp@pfistervt.ch

Tel. 044 760 35 01 Fax 044 760 35 02



Beratung und Verkauf:

Postkonto in CHF und EUR
Depositokonto in CHF und EUR
Anlagefonds
Festgeld
Gelbe Lebensversicherungen
Natel Abo-Verlängerungen
Natel Neuabonnemente
Adress-Stempel
EURO's am Postschalter erhältlich
Lose Landeslotterie + Lotto
Versicherungen

Post CH AG

Susanna Staubli
Poststelle
8913 Ottenbach

susanna.staubli@post.ch
www.post.ch

Tel. 0848 888 888

Mo-Fr 08.00-11.30 / 15.00-18.00 h
Sa 08.30-11.00 h



Restaurant Post

Dorfplatz 5
8913 Ottenbach

info@restaurantpost-ottenbach.ch
www.restaurantpost-ottenbach.ch

Tel. 044 776 37 47 Fax 044 776 37 47

Mo-Fr 08.00-24.00 h
Sa/So geschlossen
(für Anlässe auf Anfrage)

- Täglich feine Mittags-Menues
- Spezialitäten und à la carte
- Säali für Veranstaltungen

RAIFFEISEN

Raiffeisenbank Kelleramt-Albis

Michael Beigl
Raiffeisenbank Kelleramt-Albis
Dorfzentrum
8917 Oberlunkhofen

michael.beigl@raiffeisen.ch
www.raiffeisen.ch/kelleramt-albis

Tel. 056 649 92 36 Fax 056 649 91 09

Mo-Fr 08.30-11.45 / 13.30-17.00 h

Wir machen den Weg frei



Paul Stöckli Immobilien

REMAX Plus
Bahnhofplatz 1
8910 Affoltern am Albis

paul.stoekli@remax.ch
www.remax.ch/plus

Mobil 076 417 17 17
Fixnet 043 817 17 12
Fax 043 817 17 13

Bewertung und Vermittlung
sind meine Leidenschaft.

Das Wichtigste aber sind
die Menschen!

Ich freue mich auf Sie.

ReproscanGroup

Bildbearbeitung
Typographie
Grafik
Sachfotographie
Digitaldruck
Offsetdruck
Druckweiterverarbeitung/-veredelung
Werbetechnik
Fahrzeug- und Ladenbeschriftung
Ausstattungsdekorationen
Posterdruck und Aufziehservice

Reproscan Group AG

Daniel Brugger
Stüdlerstrasse 25
8913 Ottenbach

info@reproscangroup.ch
www.reproscangroup.ch

Tel. 044 404 39 11

Mo-Fr 08.00-12.00 / 13.00-17.00 h

bildet Lehrlinge aus

ritschar

Spenglerei · Sanitär · Heizung

Ritschard Haustechnik AG · Affolternstr. 45 · 8913 Ottenbach
Tel. 044 761 21 85 · Fax 044 761 29 49
www.ritschar-haustechnik.ch · info@ritschar-haustechnik.ch

Badezimmer-Renovationen
und -Einrichtungen
Boilerentkalkungen
Reparaturen
Neubauten
Umbauten
Sanitärklären
Heizungssanierungen

Ritschard Haustechnik AG

Spenglerei Sanitär Heizung
Affolternstrasse 45
8913 Ottenbach

info@ritschar-haustechnik.ch
www.ritschar-haustechnik.ch

Tel. 044 761 21 85 Fax 044 761 29 49

Mo-Fr 07.00-12.00 / 13.00-17.00 h
Sa nach Vereinbarung

bildet Lehrlinge aus



Grosse Auswahl an Apérogebäck – für kleine und grosse Feste

Urdinkel-Produkte mit Zertifikat:

- Urdinkel-Buttergipfeli
- Urdinkel-Butterzöpfe
- Urdinkel-Pirolle
- Urdinkel-Sauerteigbrot (ohne Hefe)
- Dinkelberger mit gem. Körnern und Samen

Rolf + Beatrice Rimann

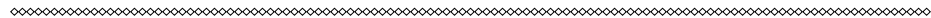
Bäckerei Konditorei
Muristrasse 15
8913 Ottenbach

info@beck-rimann.ch
www.beck-rimann.ch

Tel. 044 761 15 25

Mo geschlossen
 Di-Fr 06.30-12.15 / 14.30-18.30 h
 Sa 07.00-13.30 h durchgehend
 So 08.00-11.00 h

bildet Lehrlinge aus



Restaurant Rüssbrugg

Klaus Imhof
Muristrasse 32
8913 Ottenbach

info@reussbruecke.ch
www.reussbruecke.ch

Tel. 044 760 11 61 Fax 044 760 12 50

Mo-So 08.30-24.00 Uhr

bildet Lehrlinge aus



**SCHNEEBELI
SCHREINERHANDWERK**

Kücheneinrichtungen
Badezimmerausbauten
Einbauschränke
Wohn- und Esszimmerausbauten
Einzelmöbel
Ladeneinrichtungen

Besuchen Sie unsere Ausstellung!

Zusammen mit Ihnen setzen wir Ihre Ideen und Bedürfnisse um und fertigen in unserer eigenen Produktion in Ottenbach eine Einrichtung speziell für Sie.

SCHNEIDER *Communications AG*

Texte und Broschüren
Medientraining
Gesprächsleitungen
Kommunikationskonzepte
Medienarbeit
Krisenkommunikation
Corporate Design
Publikationen

ala
einbruchschutz schumacher

rrrrrr
mühlholzstrasse 9, 8913 ottenbach

miert

- Häuser absichern
- Fenster reparieren, umrüsten, ersetzen
- Dachfenster reparieren, ersetzen, Zubehör
- Glasreparaturen



Schneebeli AG

Jonenstrasse 22
Postfach
8913 Ottenbach

info@schneebeli.ch
www.schneebeli.ch

Tel. 043 322 77 77 Fax 043 322 77 78

Mo-Do 08.00-12.00 / 13.30-18.00 h
 Fr 08.00-12.00 / 13.30-17.00 h
 Sa 09.00-12.00 h

Termine für Beratung nach Vereinbarung

bildet Lehrlinge aus

Schneider Communications AG

Bernhard Schneider
Isenbergstrasse 36
Postfach 77
8913 Ottenbach

bernhard@schneidercom.ch
www.schneidercom.ch

Tel. 044 776 21 30

Einbruchschutz Schumacher

Roland Schumacher
Stüdlerstrasse 30
8913 Ottenbach

info@alarmiert.ch
www.alarmiert.ch

Tel. 044 776 29 44 Fax 044 776 29 41





Schreinerei Schumacher

Adrian Schumacher
Stüdlstrasse 28
8913 Ottenbach

info@schreinert.ch
www.schreinert.ch

Tel. 044 776 29 40 Fax 044 776 29 41

Allgemeine Schreinerarbeiten
Küchen
Innenausbau



Schumacher Druckerei AG

Lindenbergstrasse 17
5630 Muri

schumacherdruck@bluewin.ch

Tel. 056 664 12 76 Fax 056 664 48 19

Drucksachen

Egal, welches Produkt – bei uns sind Sie an der richtigen Adresse.

Verlangen Sie unser unverbindliches Angebot.



E. + G. Stähli Treuhand

Steuerberatung / Buchhaltungen
Salzrain 8
8913 Ottenbach

info@staehlitreuhand.ch
www.staehlitreuhand.ch

Tel. 044 776 37 37 Fax 044 776 37 38

Termine nach Vereinbarung

- Finanzbuchhaltungen
- Lohnbuchhaltungen
- Mehrwertsteuerabrechnungen
- Steuerklärungen
- Steuerberatung



E. Troppan GmbH

Innenausbau mit System
Salzrain 10
8913 Ottenbach

info@troppan.ch
www.troppan.ch

Tel. 044 760 11 60 Fax 044 760 11 70

- Deckensysteme
- Wandverkleidungen
- Schranksysteme, Raumteiler, Ankleideräume
- Spezielle Produkte für den Bereich Bau-/Innenausbau und Inneneinrichtung



VIMA Zweirad GmbH

Zweirad-Fachhandel
Affolternstrasse 26
8913 Ottenbach

info@vima-zweirad.ch
www.vima-zweirad.ch

Tel. 044 760 21 77 Fax 044 760 21 78

Verkauf von Velos der Marken
Felt, Norco, E-Motion und Canyon

Reparaturen von Zweirädern

Verkauf von Velozubehör

Mo geschlossen
Di-Fr 08.00-12.00 / 13.30-18.30 h
Sa 08.00-15.00 h durchgehend



**Volg. Ist
doch
naheliegend.**

- Lebensmittel
- Non Food
- Geschenkkörbe
- Käseplatten
- Geschenkgutscheine

Volg-Laden Ottenbach

Dorfplatz 3
8913 Ottenbach

www.landialbis.ch

Tel. 044 761 21 62

Mo-Sa 07.00-20.00 Uhr

bildet Lehrlinge aus



W E P T R E U H A N D

Neutrale Vorsorge- und
Finanzberatungen

Bürodienstleistungen:

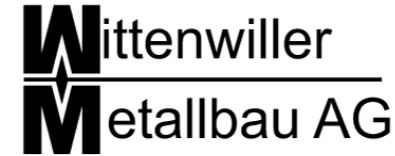
Unterstützung und/oder selbständige Be-
sorgung aller anfallenden Büroaufgaben
von Kleinbetrieben, damit der Unterneh-
mer die kostbare Zeit für sein Handwerk
investieren kann.

WEP Treuhand

Willy E. Pfäffli
Lindenmoosstrasse 6
8910 Affoltern am Albis

willy.pfaeffli@weptruhand.ch

Tel. 044 776 25 25 Fax 044 776 25 26



Wittenwiller Metallbau AG

Metallbau Kunstschlosserei
Affolternstrasse 24a
8913 Ottenbach

uwittenwiller@bluewin.ch

Tel. 044 761 98 71

Fax 044 761 98 85

Termine nach Vereinbarung

bildet Lehrlinge aus

Metallbau und Schlosserarbeiten



WORDMASTER ENGLISH TRANSLATIONS *Dienstleistungen rund um die englische Sprache*

WORDMASTER übersetzt Texte von
Deutsch ins Englische aus den Bereichen:

- Werbung
- Dienstleistungen
- Finanz
- Literatur
- Tourismus
- Wirtschaft
- Marktforschung
- Unterhaltung

Diese umfassen unter anderem:
Werbe- und PR-Texte, Pressemitteilungen,
Firmenportraits, Websites, Kundenzeit-
schriften, Vorträge, Präsentationen,
Jahresberichte, Geschäftskorrespondenz,
Dokumentarfile, Literarische Werke



WORDMASTER ENGLISH TRANSLATIONS

Joyce Brun-Doling
Obere Bachdolen 8
8913 Ottenbach

wordmaster@bluewin.ch

Tel. 044 776 33 50 Fax 044 776 33 51

Joyce Brun-Doling B.A. (Jt. Hons.),
Dip Trans IoL, Associate member,
Institute of Translation & Interpreting



- Kurse in kleinen Gruppen (max. 6 Pers.)
- Standortbestimmungen gratis
- Individuelle Gestaltung des Kursinhaltes
- Qualifizierte Lehrerin mit englischer Muttersprache

Übersetzungen: Deutsch – Englisch
Englisch – Deutsch

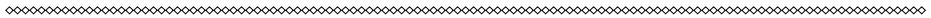
Fachmännisch und termingerecht
Zuverlässig und 100% Diskretion

Xavier Christine

English Teacher + Translator
Muristrasse 17a
8913 Ottenbach

info@xavierlanguageservices.ch
www.xavierlanguageservices.ch

Mobil 076 413 10 17



Finanzdienstleistungen aller Art

Zürcher Kantonalbank

Stephan Wicki
Obere Bahnhofstrasse 25
8910 Affoltern am Albis

stephan.wicki@zkb.ch
www.zkb.ch

Tel. 044 763 52 10 Fax 044 761 52 49

Mo-Fr 08.00-12.00 / 13.30-18.00 h

bildet Lehrlinge aus

